Docket #: p21989.dc1.doc



Declaration and Power of Attorney for Utility or Design Patent Application 特許出願宣言書

Japanese Language Declaration

		• •			
	した発明者として、以下の	とおり A	As a below named inventor, I hereby declare that:		
			My residence, post office address and citizenship are as stated below next to my name:		
たとおりであり、	範囲に記載した特許を求める 明者である(一人の氏名のみ もしくは本来の、最初にして	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled Method of Detecting and Quantitating Microorganism			
			Having Specific Function and Its Gene From Natural		
			Environment, Novel 16SrRNA Gene Data and Probes		
	提出され、米国出願番号 _とし、(該当する場合)	_とし、	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked: Was filed onand Was amended on(if applicable) or, PCT International Application Number and was amended on(if applicable).		
容を検討し、理解したことを 私は、連邦規則法典第 37 約 り、特許資格の有無について ことを認めます。 私は、合衆国法典第 35 部 に基づく、下記の外国特許出	編第 1 条 56 項に定義されてい 「重要な情報を開示すべき義和 第 119 条(a-d)項又は第 365 出願又は発明者証出願、或いり	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above. I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, §1.56. I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code §119(a-d) or §365(b) of any foreign application(s) for			
際出願の外国優先権を主張し願の出願日前の出願日を有す或るいは PCT 国際出願を以より明記する:	も米国以外の1カ国を指名した 、更に優先権の主張に係わける外国特許出願、又は発明が下に"なし"の箱に印をつけ	る基礎出 者証出願	patent or inventor's certificate, or §365(a) of any PCT international application which designated at least one country other than the United States, listed below. I have also identified below, by checking the "No" box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or of any PCT international application having a filing date before that of the application on which priority is claimed: Priority claimed		
Prior foreign applications 先の外国出願			優先権の主張		
11-237818	<u>Japan</u>	25/Aug/99	Yes No		
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year (出願の年月日)	ar Filed) あり なし		
(街カ)			по		
(Number)	(Country)	(Day/Month/Yea	ar Filed) Yes No		
(番号)	(国名)	(出願の年月日)			
□ その他の外国特許出願さる。	番号は別紙の追補優先権欄に	て記載す Page 1	Additional foreign application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.		
		raue i			

Docket #: p21989.dc1.doc Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code 私は、合衆国法典第 35 部第 119 条(e)項に基づく、下記の合衆 §119 (e) of any United States provisional application(s) listed 国仮特許出願の利益を主張する。 below. (Day/Month/Year Filed) (Application No.) (出願の年月日) (出願番号) (Day/Month/Year Filed) (Application No.) (出願の年月日) (出願番号) (Day/Month/Year Filed) (Application No.) (出願の年月日) (出願番号) Additional provisional application numbers are listed on a □ その他の合衆国仮特許出願番号は別紙の追補優先権欄にて記 supplemental priority sheet attached hereto. 載する。 I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code 私は、合衆国法典第 35 部第 120 条に基づく下記の合衆国特許出 §120 of any United States application(s), or §365(c) of any 願、又は第 365 条 (c) 項に基づく合衆国を指名した PCT 国際出願の PCT international application designating the United States, 利益を主張し、本願の請求の範囲各項に記載の主題が合衆国法典 listed below and, insofar as the subject matter of each of the 第 35 部第 112 条第 1 項規定の態様で、先の合衆国特許出願又は claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT international application in the manner provided PCT 国際出願に開示されていない限度において、先の出願の出願 日と本願の国内出願日又は PCT 国際出願日の間に有効となった連 by the first paragraph of Title 35, United States Code §112, I acknowledge the duty to disclose information which is material 邦規則法典第 37 部第 1 章第 56 条に記載の特許要件に所要の情報 to patentability as defined in Title 37, Code of Federal を開示すべき義務を有することを認める。 Regulations §1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT international filing date of this application. (Status) (Day/Month/Year Filed) (現況) (Application No.) (特許済み、係属中 放棄済み) (patented, pending, abandoned) (出願の年月日) (出願番号) (Status) (Day/Month/Year Filed) (現況) (Application No.) (特許済み、係属中 放棄済み) (patented, pending, abandoned) (出願の年月日) (出願番号) □ その他の合衆国又は国際特許出願番号は別紙の追補優先権欄

にて記載する。

私は、ここに自己のに知識に基づいて行った陳述が全て真実であ り、自己の有する情報および信ずるところに従って行った陳述が 真実であると信じ、さらに故意に虚偽の陳述等を行った場合、合 衆国法典第 18 部第 1001 条により、罰金もしくは禁 に処せられ るか、またはこれらの刑が併科され、またかかる故意による虚偽 による陳述が本願ないし本願に対して付与される特許の有効性を 損なうことがあることを認識して、以上の陳述を行ったことを宣 言する。

私、下記署名者は、ここに記載の米国弁護士または代理人に本 出願に関し特許商標庁にて取られるいかなる行為に関して、同米 国弁護士又は代理人が私に直接連絡なしに私の外国弁護士或るい は法人代表者からの指示を受け取り、それに従うようここに委任 する。この指示を出す者が変更の場合には、ここに記載の米国弁 護士又は代理人にその旨通知される。

Additional U.S. or international application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

The undersigned hereby authorizes the U.S. attorney or agent named herein to accept and follow instructions from either his foreign patent agent or corporate representative, if any, as to any action to be taken in the Patent and Trademark Office regarding this application without direct communication between the U.S. attorney or agent and the undersigned. In the event of a change in the persons from whom instructions may be taken, the U.S. attorney or agent named herein will be so notified by the undersigned.

Docket #: p21989.dc1.doc

Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

委任状: 私は、下記発明者として、下記に明記された顧客番号を伴う以下の弁護士又は、代理人をここに選任し、本順の手続きを遂行すること並びにこれに関する一切の行為を特許商標庁に対して行うことを委任する。そして全ての通信はこの顧客番号宛に発送される。

顧客番号 7055

現在委任された弁護士は下記の通りである。

Neil F. Greenblum
Bruce H. Bernstein
James L. Rowland
Arnold Turk
Reg. No. 28,394
Reg. No. 29,027
Reg. No. 32,674
Reg. No. 33,094

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the attorney(s) and/or agent(s) associated with the Customer Number provided below to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith, and direct that all correspondence be addressed to that Customer Number:

CUSTOMER NUMBER 7055

The appointed attorneys presently include:

Stephen M. Roylance
William E. Lyddane
William Pieprz
Leslie J. Paperner
Reg. No. 31,296
Reg. No. 41,568
Reg. No. 33,630
Reg. No. 33,329

Address: GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

1941 Roland Clarke Place Reston, VA 20191

直接電話連絡先:

Direct Telephone Calls to:

GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

(703) 716-1191

唯一のまたは第一の発明者の氏名		Full name of sole or first inventor MARUYAMA Akihiko
同発明者の署名	日付	Inventor's signature Date
住所		Residence
国籍		Citizenship Japan
郵便の宛先		Post Office Address c/o Tsukuba Center, National Institute of Advanced Industrial Science and Technology 1-1, Higashi 1-chome, Tsukuba-shi, Ibaraki 305-8561 Japan
第二の共同発明者の氏名 (該当する場合)		Full name of second joint inventor, if any HIGASHIHARA Takanori
同第二共同発明者の署名	日付	Second Inventor's signature Date
住所		Residence
国籍		Citizenship Japan
郵便の宛先		Post Office Address c/o Tsukuba Center, National Institute of Advanced Industrial Science and Technology 1-1, Higashi 1-chome, Tsukuba-shi, Ibaraki 305-8561 Japan

(第三またはそれ以降の共同発明者に対しても同様な情報および署名を提供すること。)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

Docket #: p21989.dc1.doc

Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

第三の共同発明者の氏名 (該当する場合)	-	Full name of third joint inventor, if any ISHIWATA Hiroyuki	
共同発明者の署名	日付	Third Inventor's signature	Date
主所		Residence	
国籍		Citizenship Japan	
郵便の宛先		Post Office Address	
#K-77671		c/o Nishimatsu Construction Co. Ltd. 20-10, Toranomon 1-chome, Minato-ku, Tokyo 10	5-8401
		Japan	0 0401
第四の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of fourth joint inventor, if any	
		FUJITA Tsunemi	D-4-
共同発明者の署名	日付	Fourth Inventor's signature	Date
住所		Residence	
国籍		Citizenship	
		Japan	
郵便の宛先		Post Office Address c/o NYK Logistics Technology Institute Co., Ltd.	
		5th Fl., Yusen Bldg., 3-2, Marunouchi 2-chome, C Tokyo 100-0005 Japan	hiyoda-ku,
第五の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of fifth joint inventor, if any	
共同発明者の署名	日付	Fifth Inventor's signature	Date
住所		Residence	
国籍		Citizenship	
郵便の宛先		Post Office Address	
第六の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of sixth joint inventor, if any	
NIVIANZIEINEANE AND			Data
共同発明者の署名	日付	Sixth Inventor's signature	Date
住所		Residence	
国籍		Citizenship	
郵便の宛先		Post Office Address	

(それ以降の共同発明者に対しても同様な情報および署名を提供すること。)

(Supply similar information and signature for subsequent joint inventors.)